

## **Comité intergouvernemental de la propriété intellectuelle relative aux ressources génétiques, aux savoirs traditionnels et au folklore**

**Cinquantième session**  
**Genève, 3 – 7 mars 2025**

### **RESUME SUCCINCT DES DOCUMENTS**

*Document établi par le Secrétariat*

#### **I. DOCUMENTS DE TRAVAIL POUR LA CINQUANTIEME SESSION**

1. On trouvera ci-après un résumé succinct des documents établis pour la cinquantième session du Comité intergouvernemental de la propriété intellectuelle relative aux ressources génétiques, aux savoirs traditionnels et au folklore (ci-après dénommé “comité” ou “IGC”) au 27 janvier 2025. Chacun de ces documents, ainsi que tout document supplémentaire, sera publié dès sa finalisation sur la page suivante : [https://www.wipo.int/meetings/fr/details.jsp?meeting\\_id=85308](https://www.wipo.int/meetings/fr/details.jsp?meeting_id=85308).

#### WIPO/GRTKF/IC/50/1 Prov. : Projet d'ordre du jour de la cinquantième session

2. Ce document, qui contient les points dont le comité devrait traiter, est soumis au comité pour adoption.

#### WIPO/GRTKF/IC/50/2 : Accréditation de certaines organisations

3. Ce document indique le nom et les coordonnées des personnes à contacter, ainsi que les buts et objectifs des organisations ayant demandé au comité à être accréditées en qualité d'observatrices ad hoc aux sessions en cours et aux sessions futures du comité.

WIPO/GRTKF/IC/50/3 : Participation des communautés autochtones et locales : Fonds de contributions volontaires

4. En 2005, l'Assemblée générale de l'OMPI a créé un "Fonds de contributions volontaires de l'OMPI pour les communautés autochtones et locales accréditées". Cette décision a été prise sur la base du document WO/GA/32/6, modifié ultérieurement par l'Assemblée générale de l'OMPI en septembre 2010, qui précise les objectifs et le fonctionnement du Fonds. Ce document porte sur la constitution du conseil consultatif dudit Fonds et fournit des renseignements sur la collecte de fonds lancée par le Secrétariat. La note d'information demandée contenant des précisions sur les contributions reçues et les bénéficiaires fait l'objet du document WIPO/GRTKF/IC/50/INF/4 diffusé parallèlement.

II. DOCUMENTS D'INFORMATION POUR LA CINQUANTIEME SESSION

WIPO/GRTKF/IC/50/INF/1 : Liste des participants

5. Une liste provisoire des participants sera distribuée à la cinquantième session du comité.

WIPO/GRTKF/IC/50/INF/2 : Résumé succinct des documents

6. Ce document a été établi pour servir de guide dans la documentation du comité.

WIPO/GRTKF/IC/50/INF/3 : Projet d'ordre du jour de la cinquantième session

7. Conformément à la demande du comité à sa dixième session, ce document contient une proposition de programme et définit le temps qui pourrait être alloué à chaque point de l'ordre du jour. Ce projet de programme n'est présenté qu'à titre indicatif : l'organisation effective du travail du comité sera décidée par la présidente et par les membres conformément au règlement intérieur.

WIPO/GRTKF/IC/50/INF/4 : Fonds de contributions volontaires pour les communautés autochtones et locales accréditées : note d'information sur les contributions et les demandes d'assistance

8. Ce document contient les informations à communiquer au comité en ce qui concerne le fonctionnement du Fonds de contributions volontaires pour les communautés autochtones et locales accréditées. Les règles sont énoncées dans l'annexe du document WO/GA/32/6 qui a été approuvé par l'Assemblée générale de l'OMPI à sa trente-deuxième session, puis modifié ultérieurement, en septembre 2010, par ladite assemblée. Plus précisément, il contient des informations sur les contributions versées ou promises et sur l'assistance effectivement fournie aux représentants des communautés autochtones et locales accréditées.

WIPO/GRTKF/IC/50/INF/5 : Note d'information à l'intention du Groupe d'experts des communautés autochtones et locales

9. À la suite d'une décision prise par le comité à sa neuvième session, chaque session suivante du comité a débuté par une réunion présidée par un membre d'une communauté autochtone. Le groupe d'experts s'est réuni au début des 40 sessions précédentes du comité. À chaque occasion, des représentants de peuples autochtones et de communautés locales ont présenté des exposés sur un thème particulier lié aux négociations au sein du comité. Ce document indique les modalités pratiques qu'il est proposé de mettre en œuvre pour la réunion du groupe d'experts à la cinquantième session du comité.

WIPO/GRTKF/IC/50/INF/7 : Glossaire des principaux termes relatifs à la propriété intellectuelle, aux ressources génétiques, aux savoirs traditionnels et aux expressions culturelles traditionnelles

10. À sa dix-neuvième session, “le comité a invité le Secrétariat à mettre à jour les glossaires disponibles dans les documents WIPO/GRTKF/IC/19/INF/7 (intitulé ‘Glossaire des principaux termes relatifs à la propriété intellectuelle et aux expressions culturelles traditionnelles’), WIPO/GRTKF/IC/19/INF/8 (intitulé ‘Glossaire des principaux termes relatifs à la propriété intellectuelle et aux savoirs traditionnels’) et WIPO/GRTKF/IC/19/INF/9 (intitulé ‘Glossaire des principaux termes relatifs à la propriété intellectuelle et aux ressources génétiques’), à les regrouper dans un seul document et à publier ce glossaire unifié sous la forme d’un document d’information à la prochaine session du comité”. Ce document est diffusé sous la forme de glossaire unifié pour la présente session.

WIPO/GRTKF/IC/50/INF/8 : Actualisation de l’étude technique des principales questions relatives à la propriété intellectuelle soulevées dans les projets d’instruments de l’OMPI sur les ressources génétiques, les savoirs traditionnels et les expressions culturelles traditionnelles du point de vue des droits des peuples autochtones

11. À sa quarantième session, le comité a prié le Secrétariat, dans la limite des ressources disponibles, de charger un expert autochtone d’actualiser l’“Étude technique des principales questions relatives à la propriété intellectuelle dans les projets d’instruments de l’OMPI sur les ressources génétiques, les savoirs traditionnels et les expressions culturelles traditionnelles” (ci-après dénommée “étude technique”), soumise au comité en tant que document d’information à sa vingt-neuvième session. Mme Neva Collings, directrice du conseil d’administration du NSW Aboriginal Housing Office, Department of Family and Community Services (Australie), et M. Elifuraha Laltaika, maître de conférences et directeur de la recherche à l’Université Tumaini de Makumira (République-Unie de Tanzanie) ont été chargés de mettre à jour l’étude technique. Ce document offre une version actualisée de l’étude technique.

### III. AUTRES DOCUMENTS CONNEXES POUR LA CINQUANTIEME SESSION

WIPO/GRTKF/IC/49/4 : La protection des savoirs traditionnels : projets d’articles

12. À sa quarante-neuvième session, le comité a mené ses travaux sur la base du document WIPO/GRTKF/IC/49/4. Toutefois, les États membres n’ont pas pu parvenir à un consensus sur le texte proposé par le facilitateur et ont décidé de ne pas transmettre ce texte à la cinquantième session de l’IGC. En revanche, le comité a décidé de poursuivre ses travaux sur la base du document WIPO/GRTKF/IC/49/4. Ce document a été mis à disposition pour la présente session conformément à cette décision.

WIPO/GRTKF/IC/49/5 : La protection des expressions culturelles traditionnelles : projets d’articles

13. À sa quarante-neuvième session, le comité a mené ses travaux sur la base du document WIPO/GRTKF/IC/49/5. Toutefois, les États membres n’ont pas pu parvenir à un consensus sur le texte proposé par le facilitateur et ont décidé de ne pas transmettre ce texte à la cinquantième session de l’IGC. En revanche, le comité a décidé de poursuivre ses travaux sur la base du document WIPO/GRTKF/IC/49/5. Ce document a été mis à disposition pour la présente session conformément à cette décision.

WIPO/GRTKF/IC/49/8 : Proposition de mise à jour de la liste des organisations non gouvernementales admises en qualité d'observatrices ad hoc auprès de l'IGC

14. À la quarante-neuvième session de l'IGC, la délégation de la Fédération de Russie a soumis une proposition tendant à inviter l'IGC à continuer d'actualiser la liste des organisations non gouvernementales admises en qualité d'observatrices ad hoc auprès du comité. En l'absence de consensus, le comité a reporté l'examen du document WIPO/GRTKF/IC/49/8 (Proposition de mise à jour de la liste des organisations non gouvernementales admises en qualité d'observatrices ad hoc auprès de l'IGC) à sa cinquantième session. Ce document a été mis à disposition pour la présente session conformément à cette décision.

[Fin du document]